

Denumirea: Наименование:

Raionul (municipiul) Район (муниципий) _____

Orașul Город _____

Satul (comuna) Село (коммуна) _____

Strada _____ nr. _____

Cod CUIÎO Код ОКПО _____

Cod IDNO Код _____

Conducătorul (nume, prenume/familia, имя) Руководитель _____

(semnătura/ подпись)
 L.Ș/ М.П „ _____ ” _____ 20 _____

Executantul (nume, prenume/familia, имя) Исполнитель _____ **tel.** _____

**RAPORT STATISTIC
 (anual)
 СТАТИСТИЧЕСКИЙ ОТЧЕТ
 (годовой)
 Nr. 1-BE
 Balanța energetică
 Топливо-энергетический баланс**

în anul 2013
 за _____ год

În conformitate cu Legea Republicii Moldova Nr. 412-XV din 09.12.2004 „Cu privire la statistica oficială” organele statisticii oficiale:

- au dreptul să obțină date statistice de la toate persoanele fizice și juridice, indiferent de forma de proprietate;
- asigură confidențialitatea datelor individuale obținute și utilizarea lor numai în scopuri statistice.

Neprezentarea la timp a datelor statistice, prezentarea de date eronate sau în volum incomplet constituie contravenție și se sancționează conform legislației în vigoare.

В соответствии с Законом Республики Молдова от 09.12.2004 № 412-XV «Об официальной статистике», органы официальной статистики:

- имеют право получать статистические данные от всех физических и юридических лиц, независимо от формы собственности ;
- гарантируют конфиденциальность полученных индивидуальных данных и их использование только в статистических целях.

Непредставление в установленный срок статистических данных, представление недостоверных данных или в неполном объеме является правонарушением и санкционируется в соответствии с действующим законодательством.

Аprobat prin Ordinul BNS al Republicii Moldova Nr. 107 din 28 octombrie 2013
 Утвержден приказом НБС Республики Молдова От 28 октября 2013 г. № 107

Prezintă:

- 1) **agenții economici producători, furnizori și consumatori de resurse energetice**, conform listei stabilite de către BNS, pînă la data de **20 februarie** - Organului teritorial pentru statistică;
- 2) **Ministerele, departamentele care dispun în subordinea sa întreprinderi – raport generalizat – la 1 martie.**

Представляют:

- 1) **экономические агенты производители, поставщики и потребители топливно-энергетических ресурсов**, согласно списку установленному НБС, до **20 февраля** - Территориальному статистическому органу;
- 2) **Министерства, ведомства, имеющие в своем подчинении подведомственные предприятия - сводный отчет – 1 марта.**

Nr. rând. № строки	Tipul de combustibil și energie Вид топлива и энергии	Unitatea de măsură Единица измерения	Echivalenții caloric medii pentru transformarea combustibilului natural în convențional * Средние калорийные эквиваленты для перевода натурального топлива в условное *	Resurse Ресурсы					Distribuții Распределение								
				1 stoc la început de an ¹ остаток на начало года ¹	2 produs (obținut) произведено (добыто)	cumpărat приобретено		5 resurse total (col.1+col.2+col.3+col.4) = = distribuții (col. 6+7+8+9+10+11+12+13+14) итого ресурсов (гр.1+гр.2+гр.3+гр.4) = = распределено (гр.6+7+8+9+10+11+12+13+14)	consumat потреблено		livrat (vândut) поставлено (продано)		13 pierderi ³ потери ³	14 stoc la sfârșit de an ¹ остаток на конец года ¹			
						3 de la întreprinderi și organizații din republică у предприятий и организаций республики	4 din import по импорту		6 pentru producerea energiei electrice на производство электроэнергии	7 pentru producerea energiei termice на производство тепловой энергии	8 în calitate de materie primă și în scopuri neenergetice в качестве сырья и материалов на неотопленные нужды	9 nemijlocit în calitate de combustibil și ener- gie ² на непосредственное потребление в каче- стве топлива и энергии ²			10 întreprinderilor și organizațiilor din terri- toria предприятиям и организациям республики	11 populației, inclusiv angajaților între- prinderii населению, включая работников пред- приятия	12 pentru export на экспорт
A	B	C	D	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14
400	Gaze naturale Природный газ	mii m3 stand.** тыс. м3 станд.	1,154														
500	Gaze (petroliere) lichefiate Сжиженный газ (нефтяной)	tone тонн	1,570														
600	Lemne de foc Дрова для отопления	m3 comp*** пл. куб.м.	0,266														
610	Deșeuri lemnoase Отходы деревообработки и лесозаготовок	tone CC**** тонн у.т.	1,0														
615	Cărbune de lemn Древесный уголь	tone CC**** тонн у.т.	1,0														
620	Deșeuri combustibile agricole Отходы сельскохозяйственного производства	tone CC***** тонн у.т.	1,0														
630	Deșeuri industriale Промышленные отходы	tone тонн	1,0														
640	Deșeuri urbane Твердые коммунальные отходы	tone тонн	1,0														
650	Biogaz Биогаз	mii m3 тыс. м3	1,0														
660	Biocombustibil lichid Жидкое биотопливо	tone тонн	1,0														
670	Alte tipuri de combustibil Другие виды топлива	tone CC тонн у.т.	1,0														

^{*)} În coloana "D" se indică coeficienții puterii medii, care se calculează după următoarea formulă:

$\frac{Q}{7000}$ unde Q – temperatura de ardere minimală în condiții de lucru a combustibilului, Kcal/kg. În lipsa posibilității de apreciere a temperaturii de ardere a combustibilului pot fi folosite datele certificatelor furnizorilor.

^{*)} В графе "D" проставляются средние калорийные эквиваленты топлива, которые определяются по формуле:

$\frac{Q}{7000}$ где Q – низшая теплота сгорания рабочего состояния топлива, Ккал/кг. При отсутствии возможности определения теплоты сгорания топлива можно пользоваться данными сертификатов поставщиков.

¹⁾ Organizațiile de desfacere, furnizorii de combustibil înscriu în col. 1 și 14 toate stocurile destinate atât pentru propriul consum, cât și stocurile-marfă.

Сбытовые организации, поставщики топлива записывают в графах 1 и 14 все остатки, предназначенные как для собственных нужд, так и товарные остатки.

²⁾ Indicatorii din col. 9 capitoul I se descriează în capitolul II.

Показатели графы 9 раздела I расшифровываются в разделе II.

³⁾ În col. 13 se indică pierderile de combustibil la prelucrare, păstrare și transportare, precum și pierderile de energie electrică și energie termică în rețelele de uz comun.

В графе 13 показываются потери топлива при переработке, хранении и транспортировке, а также потери электрической и тепловой энергии в сетях общего пользования.

** M³ standard: la condițiile 20°C și 760 mm coloana de mercur

M³ станд.: в условиях 20°C и 760 мм ртутного столба

*** Exprimarea lemnului în metri cubi de masă lemnoasă se realizează prin înmulțirea numărului de metri steri cu factorul 0,7.

Пересчет дров в плотные кубические метры осуществляется путем умножения количества складских кубометров на коэффициент 0,7.

**** Pentru rândul 610 coeficienții recalcularii unei tone de combustibil natural în convențional sînt următorii: coajă – 0,42, surcea – 0,05, deșeuri de prelucrare a lemnului – 0,12, rumeguș de ferestru – 0,36.

Для строки 610 коэффициенты пересчета одной тонны натурального топлива в условное следующие: кора – 0,42, сучья, щепы – 0,05, отходы деревообработки – 0,12, древесные опилки – 0,36.

***** Pentru rândul 620 coeficienții recalcularii unei tone de combustibil natural în convențional sînt următorii: paie, coji de semințe – 0,50, ciocălăi de porumb – 0,33.

Для строки 620 коэффициенты пересчета одной тонны натурального топлива в условное следующие: солома, лузга подсолнечника – 0,50, кукурузный кочан – 0,33.

Nr. rând. № строки	Tipul de combustibil și energie Вид топлива и энергии	Unitatea de măsură Единица измерения	Echivalenții caloric medii pentru transformarea combustibilului natural în convențional * Средние calorimetrice эквиваленты для перевода натурального топлива в условное *	Resurse Ресурсы				Distribuții Распределение				stoc la sfârșit de an ¹ остаток на конец года ¹					
				1	2	cumpărat приобретено		consumat потреблено					livrat (vândut) поставлено (продано)				
						3	4	5	6	7	8		9	10	11	12	13
A	B	C	D	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14
800	Energie termică (abur, apă fierbinte), total (în col. 2: rd.800=801+803+804+805+806) Тепловая энергия (пар, горячая вода), всего	Gcal. Гкал.	0,1428	X					X	X	X						X
801	inclusiv livrată: в.т. отпущеная: – de centrale termoelectrice (în col.2: rd. 801=8011+8012+8013+8014) – тепловыми электростанциями (ТЭС)	– » –	0,1428	X		X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X
8011	din care: из неё: – pe bază de cărbune – на основе угля	– » –	0,1428	X		X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X
8012	– pe bază de combustibil lichid (produse petroliere) – топлива на основе жидкого (нефтепродукты)	– » –	0,1428	X		X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X
8013	– pe bază de combustibil gazos – на основе газообразного топлива	– » –	0,1428	X		X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X
8014	– pe bază de resurse energetice renovabile și alți combustibili – на основе возобновляемых источников энергии и прочих видов топлива	– » –	0,1428	X		X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X
803	– de centrale termice (în col. 2: rd. 803 = 8031+8032+8033+8034) – котельными	– » –	0,1428	X		X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X
8031	din care: из неё: – pe bază de cărbune – на основе угля	– » –	0,1428	X		X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X
8032	– pe bază de combustibil lichid (produse petroliere) – топлива на основе жидкого (нефтепродукты)	– » –	0,1428	X		X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X
8033	– pe bază de combustibil gazos – на основе газообразного топлива	– » –	0,1428	X		X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X
8034	– pe bază de resurse energetice renovabile și alți combustibili – на основе возобновляемых источников энергии и прочих видов топлива	– » –	0,1428	X		X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X
804	– de instalații cu boilere electrice – электробойлерными установками	– » –	0,1428	X		X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X
805	– recuperată în procese industriale – промышленными теплоутилизационными установками	– » –	0,1428	X		X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X
806	– de alte instalații generatoare de energie termică – прочими энергогенерирующими установками	– » –	0,1428	X		X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X	X
900	Resurse termoelectrice secundare ⁶ Вторичные тепловые энергоресурсы ⁶	tone СС т.у.т.	1,0	X			X				X				X		X

* Întreprinderile producătoare de energie electrică și termică calculează echivalenții calorici medii reieșind din nivelul mediu de combustibil consumat pentru producerea 1 kWh de energie electrică și 1 Gcal de energie termică.

** 1 MWh = 1000 kWh

⁴ Rîndul 700 “Energie electrică – total” și rîndul 800 “Energie termică – total” se completează de către toate întreprinderile și organizațiile republicii, atît cele producătoare cît și cele consumatoare de energie electrică și termică.

⁵ Rîndurile de la 701 pînă la 705 și de la 801 pînă la 806 se completează numai de întreprinderile, care produc energie electrică și termică.

⁶ Pentru rîndul 900 coeficienții recalculării combustibilului natural în convențional sînt următorii: 1MW energiei electrice – 0,1228, 1Gcal energiei termice – 0,1428.

* Предприятия, вырабатывающие электро- и теплоэнергию средние калорийные эквиваленты рассчитывают исходя из фактического расхода среднего уровня топлива на отпущенные 1 кВтч электроэнергии и 1 Гкал теплоэнергии.

** 1 мВтч = 1000 кВтч

⁴ Строки 700 “Электроэнергия – всего” и 800 “Теплоэнергия – всего” заполняют все предприятия и организации республики, как вырабатывающие электро- и теплоэнергию, так и потребляющие ее.

⁵ Строки с 701 по 705 и с 801 по 806 заполняют предприятия, вырабатывающие электро- и теплоэнергию.

⁶ Для строки 900 коэффициенты пересчета натурального топлива в условное следующие: 1 Мвт электрической энергии – 0,1228, 1 Гкал тепловой энергии – 0,1428.

Echivalenții calorici medii de transformare a indicatorilor cantitativi
ai combustibilului din unități naturale în unități convenționale cărbune
(pentru completarea col. D, cap. I, II a raportului nr. 1-be)

Средние калорийные эквиваленты для перевода количественных показателей
топлива из натуральных единиц в условный угольный эквивалент
(для заполнения гр. D, разд. I, II формы № 1-be)

Nr. rîndului № строки	Echivalenții calorici medii Средние калорийные эквиваленты	
Rîndul 100	De la 0,525 pînă la 0,993	
Строка	От до	
Rîndul 101	De la 0,778 pînă la 0,993	
Rîndul 110	De la 0,215 pînă la 0,524	
Rîndul 130	0,605	
Rîndul 140	0,300	
Rîndul 200	De la 0,9 pînă la 0,99	
Rîndul 300	1,43	
Rîndul 301	1,45	
Rîndul 302	1,45	
Rîndul 303	De la 1,33 pînă la 1,37	
Rîndul 304	1,43	
Rîndul 305	1,47	
Rîndul 306	1,49	
Rîndul 307	1,49	
Rîndul 308	1,47	
Rîndul 309	1,438	
Rîndul 310	1,35	
Rîndul 311	1,474	
Rîndul 312	1,479	
Rîndul 313	1,0	
Rîndul 314	1,0	
Rîndul 400	De la 1,13 pînă la 1,16	
Rîndul 500	1,57	
Rîndul 600	0,266	
Rîndul 610	1,0	
Rîndul 620	1,0	
Rîndul 700	0,1228	
Rîndul 800	0,1428	
Rîndul 900	1,0	
Cărbune:	Уголь:	
De Donețk	Донецкий	0,876
Cărbune bogat în materii volatile	Газовый	0,816
Cărbune cu flacără lungă	Длиннопламенный	0,782
Antracit AS	Антрацит АС	0,888
Antracit АК	Антрацит АК	0,993
De Kuznețk	Кузнецкий	0,867
Ukrainean brun	Украинский бурый	0,215-0,398
“Podmoscovnii”	Подмосковный	0,335
De Kansk-Acinsk	Канско-Ачинский	0,516

III. Caracteristica centralelor termice la sfârșit de an
Характеристика котельных по состоянию на конец года

Nr. rând. № строки		Numărul de centrale termice (unități) Количество котельных (единиц)	Din care cazane Из них котлов				Energie termică livrată în anul de raport, Gcal Отпущено тепловой энергии в отчетном году, Гкал	
			de abur parovых		de încălzit apă водогрейных			
			numărul (unități) количество (единиц)	puterea termică totală a cazanelor, Gcal/h суммарная тепловая мощность, Гкал/час	numărul (unități) количество (единиц)	puterea termică totală a cazanelor, Gcal/h суммарная тепловая мощность, Гкал/час		
A	B	1	2	3	4	5	6	
01	Centrale termice – total (rînd. 02+04+05+06) Котельные – всего (стр. 02 + стр. 04 + стр. 05 + стр. 06)							
02	inclusiv centrale cu productivitatea: в том числе производительностью: sub 20 Gcal/h менее 20 Гкал/час							
03	din care: из них: centrale termice menajere cu productivitatea sub 20 Gcal/h бытовые отопительные котельные производительностью менее 20 Гкал/час							
04	de la 20 pînă la 50 Gcal/h от 20 до 50 Гкал/час							
05	de la 50 pînă la 100 Gcal/h от 50 до 100 Гкал/час							
06	100 Gcal/h și mai mult 100 Гкал/час и более							
999	Numărul întreprinderilor aflate la bilanț autonom, incluse în raport statistic Число предприятий, состоящих на самостоятельном балансе, включенных в отчет		X	X	X	X	X	X

NOMENCLATORUL TIPURILOR DE ACTIVITĂȚI ALE INDUSTRIEI
(conform clasificatorului activităților din economia Moldovei (CAEM, Rev. 2))
НОМЕНКЛАТУРА ВИДОВ ДЕЯТЕЛЬНОСТИ ПРОМЫШЛЕННОСТИ
(согласно классификатору видов экономической деятельности Молдовы (КЭДМ, Ред. 2))

Anexa nr. 1 la formularul nr. **1-BE**
Приложение № 1 к отчету № **1-BE**

Coduri Коды	Denumirea Наименование	Coduri Коды	Denumirea Наименование
0500	Extracția cărbunelui superior și inferior Добыча каменного и бурого угля	2200	Fabricarea produselor din cauciuc și mase plastice Производство резиновых и пластмассовых изделий
0600	Extracția petrolului brut și a gazelor naturale Добыча сырой нефти и природного газа	2300	Fabricarea altor produse din minerale nemetalice Производство прочих неметаллических минеральных продуктов
0700	Extracția minereurilor metalifere Добыча металлических руд	2400	Industria metalurgică Металлургическая промышленность
0800	Alte activități extractive Добыча прочих полезных ископаемых	2500	Industria construcțiilor metalice și a produselor din metal, exclusiv mașini, utilaje și instalații Производство металлических конструкций и изделий, кроме машин, оборудования и установок
0900	Activități de servicii anexe extracției Вспомогательные услуги при добыче полезных ископаемых	2600	Fabricarea calculatoarelor și a produselor electronice și optice Производство компьютеров, электронной и оптической продукции
1000	Industria alimentară Производство пищевых продуктов	2700	Fabricarea echipamentelor electrice Производство электрического оборудования
1100	Fabricarea băuturilor Производство напитков	2800	Fabricarea de mașini, utilaje și echipamente n.c.a. Производство машин и оборудования, не включенных в другие категории
1200	Fabricarea produselor din tutun Производство табачных изделий	2900	Fabricarea autovehiculelor, a remorcilor și semiremorcilor Производство автомобилей, прицепов и полуприцепов
1300	Fabricarea produselor textile Производство текстильных изделий	3000	Fabricarea altor mijloace de transport Производство прочих транспортных средств
1400	Fabricarea articolelor de îmbrăcăminte Производство одежды	3100	Fabricarea de mobilă Производство мебели
1500	Tăbăcirea și finisarea pieilor; fabricarea articolelor de voiaj și marochinărie, harnașamentelor și încălțăminte; prepararea și vopsirea blănurilor Дубление и отделка кожи; производство чемоданов, сумок, шорно-седельных изделий; выделка и крашение меха	3200	Alte activități industriale n.c.a. Прочие производства, не включенные в другие категории
1600	Prelucrarea lemnului, fabricarea produselor din lemn și plută, cu excepția mobilei; fabricarea articolelor din paie și din alte materiale vegetale împletite Обработка древесины и производство изделий из дерева и пробки, кроме мебели; производство изделий из соломки и других растительных материалов для плетения	3300	Repararea, întreținerea și instalarea mașinilor și echipamentelor Ремонт, обслуживание и установка машин и оборудования
1700	Fabricarea hârtiei și a produselor din hârtie Производство бумаги и бумажной продукции	3500	Producția și furnizarea de energie electrică și termică, gaze, apă caldă și aer condiționat Производство и обеспечение электро- и теплоэнергией, газом, горячей водой; кондиционирование воздуха
1800	Tipărire și reproducerea pe suporturi a înregistrărilor Полиграфическая деятельность и копирование записей на носителях информации	3600	Captarea, tratarea și distribuția apei Сбор, обработка и распределение воды
1900	Fabricarea produselor de cocserie și a produselor obținute din prelucrarea țițeiului Производство кокса и продуктов нефтепереработки	3700	Colectarea și epurarea apelor uzate Сбор и обработка сточных вод
2000	Fabricarea substanțelor și a produselor chimice Производство химических веществ и химических продуктов	3800	Colectarea, tratarea și eliminarea deșeurilor; activități de recuperare a materialelor reciclabile Сбор, обработка и удаление отходов; вторичное использование материалов
2100	Fabricarea produselor farmaceutice de bază și a preparatelor farmaceutice Производство основной фармацевтической продукции и фармацевтических препаратов	3900	Activități și servicii de decontaminare Деятельность и услуги по обеззараживанию

NOMENCLATORUL TIPURILOR DE ACTIVITĂȚI ALE TRANSPORTURILOR (conform CAEM, Rev. 2)
НОМЕНКЛАТУРА ВИДОВ ДЕЯТЕЛЬНОСТИ ТРАНСПОРТА (согласно КЭДМ, Ред. 2)

Anexa nr. 2 la formularul nr. **1-BE**
Приложение № 2 к отчету № **1-BE**

Coduri Коды	Denumirea Наименование	Coduri Коды	Denumirea Наименование
4910	Transporturi interurbane de călători pe calea ferată Пассажирский междугородный железнодорожный транспорт	5020	Transporturi maritime și costiere de marfă Морской и прибрежный грузовой транспорт
4920	Transporturi de marfă pe calea ferată Грузовой железнодорожный транспорт	5030	Transporturi de pasageri pe căi navigabile interioare Деятельность внутреннего водного пассажирского транспорта
4930	Alte transporturi terestre de călători Прочий пассажирский сухопутный транспорт	5040	Transportul de marfă pe căi navigabile interioare Деятельность внутреннего водного грузового транспорта
4940	Transporturi rutiere de mărfuri și servicii de mutare Грузовые перевозки автомобильным транспортом и услуги по перевозкам	5110	Transporturi aeriene de pasageri Пассажирский воздушный транспорт
4950	Transporturi prin conducte Транспортирование по трубопроводам	5120	Transporturi aeriene de marfă și transporturi spațiale Воздушный грузовой транспорт и космический транспорт
5010	Transporturi maritime și costiere de pasageri Морской и прибрежный пассажирский транспорт	5220	Activități anexe pentru transporturi Вспомогательные виды деятельности при транспортировке